

Hälserisch

Hochdeutsch

Hinweise zur Lautschrift:

Ä, ä	ein verdumpftes, dunkles a, das Richtung o geht wie z.B. in Äbfl (Apfel)
ə	ein reduziert gesprochenes e nach einem Vokal wie z.B. in Süäch (Suche), löäwled (lauwarm)
ëi	e wird vor einem i hörbar als e gesprochen wie z.B. in Bëid (Beet)
oo, aa, ii, uu, ee	verdoppelte Vokale werden lang ausgesprochen

a bissle	Antwort auf Begrüßung (wie ein bisschen)
a, aach	auch
ää	an
Ää, Äär	Ei, Eier
Aach, Aache	Auge, Augen
Aachedëigl	Augenlid
äägaabli	angeblich
äägebäbd	angeklebt
ääni	loslaufen
Ääwanna	Ackergrenze zu einem anderen Feldstück
Ääwerd, ääwerds	Abend, abends
Äbfl	Apfel
Abodeeche	Apotheke
Abord	Toilette mit und ohne Spülung
ächd	acht
Äche	Eiche
Ächhörlla	Eichhörnchen
ächze	achtzehn
Adee	Tschüß, Auf Wiedersehen
ägger	pflügen
Äggr	Acker
Albern	Erdbeeren
Aldäär	Altar
älde Schächdl	negativ für ältere Frau
allee	alleine
äller	aller
ällerweil	immer
alles	alles
älwern	albern
amol	einmal
Ande	Ente
Anderich	Erpel
Ange	Nacken
ännäre	andere
ännersch nëichda	vorgestern
ännerschd	anders
Änschdee	Arnstein
Änschiß	Rüge
äöschd	erst
Arn	Ernte
Arwed	Arbeit
Arweider	Arbeiter
Arwes	Erbsen
Äsbe	Espe (Baum)
Äschi	Gauaschach
Äsdern	Ostern
Asse	Essen
ausenännr	auseinander
auswendi	auswendig
Bää	Bahn
Bääd	Bart
Baam	Baum
Baasä	Besen
Bääsdl	Sebastian
Baasle	Cousine und ältere Frau
Bääberdëigl	Pappkarton, Wellpappe
babd	klebt
bäbl	leichtes Gerede machen
bäbln	unwichtiges Reden
Bäbn	Herpes
bäbn	kleben
Baddeli	kleine Kotstücke (Hasenkot)

Baddle	kleines Beil
Bädsche	redselige Frau
badschnoos, badscherdnoos	total naß, noch total nasser
Bädschr	Delle, angeschlagen, leicht verrückt
Bagaasch	Gemeinschaft von Zwielfichtigen
Bälge	Balken
bäll	bald
Bangärd	ungezogener Junge
Bärch	Berg
Bäredrag	Lakritze
Bäsdlesdooch	20.Januar Namenstag Sebastian
Bäula	Nebengebäude
Bäwidd	Babette
Bee	Bein
Beensl	Pinsel
Begg	Bäcker
Bëichr	Becher
Bëid	Beet
Bëisde	Beste
Bendl	Schnur
Berchde	Bergtheim
Berdeless	Petersilie
Beschiss	Betrug, betrogen
beschissn	betrogen
besöchd	besucht
Bessinga	Altbessingen
besuffa	betrunken
bezohl	bezahlen
Bfadle	dünnere Laufstreifen
Bfaffr	Pfeffer
Bfangl	Pfannkuchen
bfazzen	zwicken
Bfingsde	Pfingsten
Bflama, Bfloama	Pflaume
Bfloug	Pflog
Bfood	schmalere Gehweg
Bfood, Pfaadla	schmalere Gehweg, schmalere Gehweg
Bforde	Hoftür zur Strasse
Bfudser	Kleinkraftrad
Bfugga	Pusteln
Bfuund	500 Gramm
Bibba,	Pute
Bibbeli	Küken
bibbern	frieren
Biggl	Pickel
Bii	Biene
Biisbooch	Binsbach
Biisfald	Binsfeld
bisserle, bissle	bisschen, etwas
Blaach	Blech
blääch	bleich
Blääse	Blase
bläggd	weint
blägge	Weinen
Bledsli	Plätzchen
bleid	bleibt
Blëidr	Blätter
bleud	haut, (schlägt)
bleuen	hauen
Bliidsche	weinerliches Mädchen
blöan	blühen
Blood	Blatt
Bloods	Blechkuchen
Bluad	Blut
Blumsklo	Toilette ohne Spülung
Blüömma	Blume
Boadmonee	Geldbeutel,
Boagge	Wangen
Bobbe	Puppe
Bobbele	Baby
Bodschamber, Sächhafelä	Nachttopf

Böibel	Pobel
böibln	pobeln
böiseln	basteln
Bolandi	Helfer
Boliis	Dorfpolizist, Bekanntmacher
Bömm	Bäume
Booch	Bach
Bood	Bad
Bool, Bäll	Ball
Bouche	Bogen
Bouda, Boude	Boden
Bouerer, Böierer	Bohrer
Boug	Bock
Boula, Boole	dickes Brett
Bousboud	Postbode
brääd	breit
Braama	Fliege (Viehfliege)
Braand	starker Durst
Brassbendl	dünne Schnur für Strohballen, oder Sackschnüren
Brasse, Schrdroahbrass	Presse
breng	bringe
Bridsche	freizügige Frau
Briid	Brett
Broad	Brot
Broadwuaschd	Bratwurst
Bröggali, Klössbröggali	Kroutons, in Scheiben geschnittene Klöße
Bröms	Bremse
Brömser	Federweißer
brönne	brennen
bröänd, verbröänd	brennt, verbrannt
Bruadr	Bruder
brunzen, sächen, brunzd, sächd	pinkeln, pinkelt
Brunzkaddr	5. Mann beim Karten spielen
Bruun	Brunnen
Bua, Buawa	Junge, Jungen
Buach	Buch
Buache	Buche (Baum)
Büchld	Büchold
Buddsa, Buddsn	Kernhaus des Apfels
Buggl	Rücken
Buggl	Hügel
Bulla	Bulle
Bulldog	Traktor
Burich	Burg
Büschl	Ballen, dicker Strauß
Buua	Sohn
Büüchl, büüchln	Bügel, bügeln
Buudr	Butter
Büx, Büxa	Dose
Buzze	Apfel- oder Birnenstrunk, oder kurzer Regenschauer
daab	taub
daad	taut, tauen
Dääds	Stirn
Dääg, Dääch	Teig
Daaler	Teller
Dääz	Schädel, Kopf
Däbbe	Hand- oder Fußabdruck
Dachdeln	Schlagen (Ohrfeigen)
Däädsoul	Dattensol
Däff	Taufe
damisch	leicht verwirrt
Dämme	Daumen
Dausäd	Tausend
daußa	draußen
dehömm, dähömm	zu Hause
Dëige	Decke (Tischdecke)
Dëigl, Schderza	Deckel, flacher Deckel
Deixl	Lenkstange am Wagen
dej	dein
des	das
dia	die

Diædi	Dienstag
digge Dooch	Jubiläum, Festtag
diir	dich
Diisch	Tisch
diisich	dunstig
doa	da
doahie	dahin
doarüm	darum
Doasda	Taste
döff	darf
döffe, döff	dürfen, darf
Dogdr	Arzt, Doktor
dohaar	hierher
Dohaargelaffener	Zugereister negativ
Doldi	dummer Mensch
Dooch	Dach oder Tag
Doochbouda	Dachboden, Speicher
Doochdieb	negativ für faulen, unzuverlässign Menschen, oder Gauner
Doofl	Tafel
Doog, Dooch	Tag
Dool	Tal
doosdrwache	deswegen
döübd	tobt
Doubf	Topf
Douchder	Tochter
Doud	Pate
Douer	Tor
döüwe	toben
dr	der
Draag, draggerd	Dreck,dreckig
Draam	Traum
draffa, draffe	treffen
DräuwI	Traube
Dreivierdl	45 Minuten
dreiviertel zwää	13:45 Uhr (Uhrzeit wird in vierteln auf die neue Stunde angesagt)
dreize	dreizehn
Droddoaar	Bürgersteig
drömsd, gdrömd	träumst, geträumt
Droug	Trog
drouwe, douwe	droben, dort oben
drüa	trüb
drugga, drugge, druggln	trocken, trocknen
Drumml	Trommel
Duaschd	Durst
Dudda	Tüte
dund, dunde	drunten
Dünga	Thüngen
Düngesche	Thüngersheim
Dünnbiff	Durchfall
Dunnerschdi	Donnerstag
düüwa	drüben
Duuwe	Tube
e moal	einmal (als Zahl)
e, en	ein, einen
edserd	jetzt
ees	eins
Ēiche	Egge
Ēidlum	Ettleben
Ēirn	Hausflur
Ēisdr	Äste
Ēisi	Essig
Ēisl	Esel
ennär	einer
erfohr	erfahren
erlaad	erlebt
erzēil	erzählen
es reend	es regnet
es rumbld	man hört es donnern
es schneierd	es schneit
es tröbflđ	es beginnt zu regnen
Eusa	Eusenheim

Faader	Feder
fäär	fahren
fachde	betteln
facherieren	ungeschickte Gesten machen
Faddr	Vater
Fahlr	Fehler
Fälche	Felge
Fälle	Bett
Fansdr	Fenster
Fasääli	Bohnen
Fasche	Ferse
fëierd	fährt
fëisd	fest
finsd	findest
Fisimadende	etwas tun was Schwierigkeiten macht
Flääsch	Fleisch
flachd	flechten
fleißi	fleißig, Begrüßungsformel wie Grüß Gott
fleißi? - a bissle!	Begrüßungsformel und Antwort darauf
fliachd	fliegt
flidsn	rennen
flieche	fliegen
Floasche	Flasche
Flubbe	Zigarrette
foange	fangen
Fooda	Faden
Foorer	Fahrer
Foorood	Fahrrad
Foos	Faß
Foosdauwe	gebogenes Fassholz
foul	voll
Fraa	Frau (bestimmte Person, z. B. mei Fraa = meine Frau)
frää	freue
fräa	froh
Frääd	Freude
Frääla	Großmutter oder alte Frau
frei	Füllwort (natürlich)
Freidi	Freitag
freili	freilich
Friiseli	Schnittlauch
Froon	verpflichtende Gemeinschaftsarbeit (Wegeausbau)
Frousd	Frost
früa	früh
Frühjoahr	Frühling
Füaß	Füße
fuffze	fünfzehn
fünef	fünf
Funzel	Taschenlampe
Fürhaang, Fühheng	Vorhang, Vorhänge
Fürsdand	Vorstand
fürwärts	vorwärts
füür	vorne
Gää	Gau
gaa, gaawe,gegaawe	geben, gebe, gegeben
gää, gänn	gehe, gehen
gaadli	angenehm gut
Gaald	Geld
Gaana	Gänheim
Gaang	Gang
Gaans, Gens	Gans, Gänse
Gääß	Ziege
Gabaad	Gebet
Galanner, Glanner	Geländer
Galdsoog	Geldbeutel
gall	Füllwort, um Zustimmung zu erreichen (vergleichbar mit gell)
galw	gelb
galwe Rüwli	Karotten
gänumma	genommen
Garde	Garten
garn	gerne
Garoooch	Garage

Gaschde	Gerste
Gaul	Pferd
gburn	geboren
gebfärchd	eng geschichtet
gebfazzd	gezwickt
Gebiis	Zahnprothese
geböisld	gebastelt
Geböüidsi	ungeordnetes Stroh
gedrähed	gedreht
geduonn	getan
geduxd	gebückt
gefidsd	schnell gerannt
gegnädschd	gedrückt (Früchte oder Kartoffelbrei)
gegrümbld	zerknüllt
geid, geiz	gibt, gibt's, gibt es
Gelääs	Geleis
gelaffe	gelaufen
gelannd	gelernt
Gelde	Holzwanne
gell,gall	Bekräftigung
Gelumb	minderwertige Sachen
gemächd	gemacht
Geme	Gemeinde
gemohla	gemahlen (Getreide)
gemüchd	gestunken
gerächerd	geräuchert
geredd	geredet
Gerëid	Gerücht, im Gespräch sein
Geröasda	Bratkartoffeln
Gerüdsch	Baufälliges Gebäude
geschbänd	gespannt
Gewaaf	unsinniges Gerede
Gewädschde	Zwetschge
gewärchld	unruhig hin- und herdrehen
Gewëir	Gewehr
Gewend	kleiner Acker
gfrouern, gfruann	gefroren
Giässr	Gieskanne
Giiwl	Giebel
gillfd	mit hoher Stimme singen
glää, gläbb	glaube
glääd	geglaubt
Glåmbfe	Gitarre
glei	gleich
Gloadse	Glatze
Glöass, Gloass	Klöße, Kloß
glodsd	schaut
glöibern	Eiweiß mit der Gabel schlagen, damit es steif wird
Gloos	Glas
Glouds	Klotz
Glumbe	Anhaftung Erde
Gnoubf	Knopf
Gnürzle	Brotanschnitt
go kee	gar kein
Göassa	Gössenheim
Göigr	Hahn
goor	gar
Goowl	Gabel
Gouscha	Mund
Gräa	Meerrettich/Kren
graang	krank
Gräfd	Kraft
Graffi, Geraffl	Durcheinander von Dingen
grås	groß
Grëidflääsch,-subbe	Schlachtfleisch gekocht, Schlachtsuppe (Sud von gekochdem Fleisch und Würsten)
Greudi	Kraut
Griffel	Finger, Blei- oder Buntstift
griibeln, griiwl	kitzeln
Griif	Griff
Grind	Wundnarbe
Grischberle	schwächlicher, kleiner Mensch

Gröa	Grün
Groamschd	Gramschatz
gröassr	größer
Groob	Grab
groot	gerade
Groos	Gras
Groowa	Graben
Gruach	Krug
grüas, Gröasse	grüß, Grüße
Grügge	Gehilfe
Grumbern	Kartoffeln
Grummed	Heu ab dem zweiten Schnitt
Grummi	Heugrumbach
Gruund	Besitztum
Gruusch	Gerümpel
Grüüwa	Grube
Gschmarri, Schmarrn	dummes Gerede
gschriewa	geschrieben
Gschwaddl, Gsindl	ungepflegte Menschen
Gschwüisderkiind	Neffe, Nichte
gsoochd	gesagt
gsuund	gesund
guad	gut
guade Schduuwe	Wohnzimmer (kaum genutzter Raum, nur zur Präsentation)
gugg	schaue, schau
Guus	Waschbecken, Regenschauer
Guzzl	Süßigkeiten
hä	wie bitte
haa	hau, hauen
Hää	Heu
Hääbüchener	grobschlächtiger Mensch
Hääd	Feldstück
haadschd, hadschn	schleifend laufen
Haaml	Schaf
Haand	Hand
haar, harra	her, hierher
Haard	Herd
hääs	heiß
Haawe	Hacke
Hads	Herz
häds di hie	fällst Du hin
Hagglebadsch	Habseligkeit, Habseligkeiten
Hälcher	Heiliger
half	hilfe
Half	Hilfe, helfe, helfen
halfe	helfen
hall	hell
Håls	Hals
Hålse	Halsheim
Hämmelburch	Hammelburg
hardes und weiches B	P und B
hardes und weiches D	T und D
Härwed	Herbert
Härwesd	Herbst
Haufa	Haufen
hause	draußen
Heend	Hände
Heendschi	Handschuhe
Hëifd	Heft
heijern	heiraten
Hëislr	Heißlar
HëiwI	Hebel
Hemm	Heim (nach Hause)
henge	hängen
Herrla	Großvater oder alter Mann
Hiäffa	Hagebutte
hiænna	hinten
hiænnanoach	hinterher
hii	hin oder kaputt
Himbern	Himbeeren
hinne	herinnen

Hirschhulle	Kopftuch über die Stirn gebunden
Hoachzi	Hochzeit
hoad	hat
Hoalla	Halle
Höanner	Hühner
Hoar	Haar
hodd	rechts beim Fuhrwerk
Höffd	Heft
hogg	setze oder sitzt
Hoggr	Schemel
hömm, Hömm	haben, heim oder Hemd
Hömmed, Hömm	Hemd
hömmer, Hömmer	haben wir oder Hemden
hömmli	heimlich
hoo	habe
hööd, hödd	habt
Hoofe	großer Topf
Hoose	Hase
Hoosebroad	übrig gebliebenes Brotzeitbrot von der Feldarbeit
Hoower	Hafer
Hörle	Hörnchen
Houf	Hof
Houfroad	landwirtschaftliches Anwesen
Houg	Händler, Kaufmann
houl, houle	hol, holen
Houls	Holz
Houlsboug	Zecke
House	Hose
Houwl	Hobel
Hua	Huhn
Huad	Hut
Hubbl	Hügel
Hubbl	kleiner Hügel (gebogen)
Hühleskaas	gekörneter Käse, Frischkäse
Hulle	Kopftuch
Hundling	durchtriebener Mensch
hunnerd	Hundert
Hüüeli	kleine Hühner
Huund	Hund
Huunsbooch	Hunsbach
hüüwa	herüben
ii	ich
innwendi	innen, still, zurückgezogen
is, issn	ist, ist denn
Jaacher	Jäger
Jächd	Jagd
Joahrdooch	Jahrtag, Jubiläum, Geburtstag
Jubbe	Jacke
kää	kann
kää, kääsd	kau, kaust
Kääder	Kater
Kaaf	Käfer
kaald	kalt
Kaaler	Keller
Kaas	Käse
Kåbbe	Mütze
Kadde	Karten
Kådz	Katze
Kadzla, Kadzli	Kätzchen, Einzahl und Mehrzahl
Kallanr	Kalender
Kalwla	Kalb
Kåmmer	kleines Zimmer
Kånnabee	Sofa, Couch
Kånnl, Kåndl	Wasserablauf Straße
Kannsträuweli	Johannisbeere
Kaschd	Karlstadt
kåsd	kannst
Kazza	Kerze
kee	kein
Kēida	Kette
kēidschern	zerstreuen (Sachen)

käiern	Kehren
Käierwüsch	kleiner Kehrbesen
Kelld, koold	Kälte, kalt
kiefen	abnagen
kiif	nagen
kiifd	nagt
Kiind	Kind
Kiirch	Kirche
Kiisl, es kiisld	Hagel, es hageld
Kinner	Kinder
Kirfi	Friedhof
Kirwe	Kirchweihtag
Küssinge	Bad Kissingen
Kläa	Klee
Klääd	Kleid
Klafdr	3 Ster Holz
klee	klein
Kloasse	Klasse
knadsd	knarrt
kniggerd	kleinlich, extrem sparsam
Kniia	Knie
Knubber	kleiner Hügel (eher Spitz)
Koabbe	Kappe
Koanna	Kanne
köaschd, körd	gehörst, gehört
Koawl	Kabel
köffa, köff	kaufen
Köisde	Kosten
Koldern	Pferdedecke
kömmer nid	können wir nicht
komood	angenehm
kood	gehabt
Köödr	Hund negativ
körrn	gehören
kouch, kouchsd	kochen, kochst
Koula	Kohlen
Koupf, Hürschl	Kopf
kousd	kostet
Kragse, Kradse	auf dem Rücken gebundener Korb
kriechen, kriechst	bekommen, bekommst
Kroche	Kragen
Kua	Kuh
Kuacha	Kuchen
Küalschraang	Kühlschrank
küdder galb	fahle gelbe Lichtstimmung vor einem Hagelschauer
kudsen	kotzen
kumm	komme
kümmd	kommt
künnsd	kommst
Laab	Laub
Lääb	Brotlaib
Laadsche	alte Schuhe
laaf	lauf
Läärär , Schoallmäsd	Lehrer
laasa, laas	lesen, lese
Laawa	Leben
Laawär	Leber
Läddr	Leiter
lädscherd	lustlos, locker
laffe	laufen
Läggerla, Leggerli	Bonbon, Bonbons
Lähmsiedr	dummer und langsamer Mensch
Lälch	ungeschickter Mensch
Lauser	frecher Junge
Laushaamel	frecher Junge (negativ)
-le, -la; -li	Verkleinerung, Verniedlichung (Einzahl; Mehrzahl)
Leibs- und Sealshouse	Einteiler /Overall
lëich, liichd	lege, liegt
lëidi	alleinstehend
Leini	Leinach
Liachd	Licht

lichd	liegt
Liiad	Lied
liidschäfdi	instabil
Loamba	Lampe
löawled	lauwarm
Looda	Laden
Loodz	Latz
löüseln	flüstern
Luader	ungezogenes Mädchen
luan, luren	geheim Ausschau halten
Lubber	Ludwig
Luggele	kleines Huhn
lumberd	schlecht konstruiert oder konstitution
Lusch	leichtlebige Mädchen
Mää	Mai
Mää	Mann (Einzelperson)
Määdle, Määdli	Mädchen (Einzahl und Mehrzahl)
Maal	Mehl
Maandi	Montag
Maarie	Maria
Malässe	Beeindrächtigung
Maleur	Unglück
mälgen	melken
malood, malää	schlecht fühlen
Mandl	Mantel
Männsbill	Mann (neutral)
mär	mehr
Marbi	Marbach
Mäsder	Meister
Medsgr	Metzger
Mee	Main
meensd, meen	meinst, ich meine
mēigsd	machst
Mēiser	Messer
meschugge	verwirrt, verrückt
Middwouche	Mittwoch
Miisd	Mist
Millich	Milch
mir	mich, wir
Moaschin	Maschine
mobberd	mollig
Mochd	Macht
möichsd	möchtest
Monschäsderhousa	Kordhose
Mooche	Magen
mool	mal
morchä, morche	Morgen, auch Maß für Ackerfläche
mouch	mag
mougsd	magst
Mousd	Most
müad	müde
Muadr	Mutter
müchd	riecht unangenehm
Müädse	Müdesheim
Mugge	Stubenfliege
Muggebädsche	Fliegenklatsche
Muggefugg	dünnere, schlächtere Kaffee
naawe	neben
Naawl, naawled	Nebel, neblig
Nacherli	Nelken
namm, nams	nehme, nimm es
nauf	hinauf
nei	hinein
nēichda	gestern
Neigschmeggder	Zugereister
neu	neun
Neundöeder	Hornisse
neunze	neunzehn
nid	nicht
nid verbudzn	nicht leiden können
niäss	nichts

niiwld	fein regnen
Nirri	Nieren (Schwein)
Noadl	Nadel
noo	hinunter
Noochd, noochds	Nacht, nachts
Noochl	Nagel
noos	naß
Noosa	Nase
noowled	vornehm
nou	noch
nüü	hinüber
Oadsd	Arzt
Oan	Ohren
Oasch, Osch	Hintern
Oaschfald	Aschfeld
oaschkaald	sehr kalt
öbbes	etwas
Öbfl	Äpfel (Mehrzahl)
Ochseaach	Spiegelei
öiwerer Bouda	oberstes Geschoß im Haus, Dachboden
Ömmer	Eimer
Ongl	Onkel
oo	ab
Oobâchd	Achtung, Vorsicht
oogeboucha	abgebogen
Oosd	Ast
oower	aber
oowi	herunter + abwärts
Orchl	Orgel
Ouer	Uhr
Oufa	Ofen
ouwa, ouwe	oben
Ouwersfald, Öüwersfald	Obersfeld
Qualle	Quelle
quasi	etwa
Quedsche	Ziehharmonika
Râa	Reh
Raach	Rauch
Raaf	agressive Frau
Raafld	Grafenheinfeld
Rââma	Rahmen
Rabbo	Kurzhaarschnitt
Rachd	Recht
rachds	rechts
Rache	Rechen
râcher	räuchern
rachern	rechnen
Rachnung	Rechnung
Raddeli	Radieschen
Rânge	Böschung
Rângersche	Futtermübe
Rânza	Bauch
Râöff, Râöffe	Reifen
râsch	knusprig
raus	heraus
reduur	zurück
Ree	kleiner Abhang
Ree, reend	Regen, regnet
rei	herein
Rêid, rêid	Rede, reden
Rêidr, Rood	Räder, Rad
Retzboch	Retzbach+B707
Reuchlum	Reuchelheim
reudi	mißgelaunt
Riiweli	Streusel
road	rot
roade Wuaschd	Blutwurst
Roanze	dicker Bauch
Roase	Rosen
röff	ruf
roo	runter

Rood	Rad
Roodfohrer	Radfahrer
Roug	Rock (Frauenkleidung)
rumbld	donnert
Rümbr	Rimpar
rümm	herum
rumschlawenzln	unruhig hin- und herlaufen
rüü	herüber
Rüüwa	Rübe
Sääa	See
Sääala	Seele
Saache	Säge
Sääl	Seil
Säälwinna	Seilwinde
sachze	sechzehn
sah di für	sei vorsichtig
saller, sall	jener, die
sallwer	selbst, selber
Sanse	Sennse
Säöffe	Seife
Sasserhouf	Sachserhof
Sassl	Sessel
Säule	Ferkel
saure Millich	Buttermilch
Schåbbi	Schatten
Schåchdl	Karton
schåfd	arbeitet, schaft
Schåffnr	Schaffner
Schåfmölliszulood	Feldsalat
Schalla	Schelle
Schalle	Ohrfeige
Schandarm	Polizist
Schässlon, Schässelon	Sofasessel
Schbädse	Spuke
schbadsiern	spazieren
Schbanglr	Spengler
Schbeis	Mauerermörtl
Schbeis	Mörtel
Schbeis	Vorratskammer, Lagerraum für Lebensmittel
Schbirenzchen	jemanden Schwierigkeiten bereiten
Schbliin	Splint
Schboadse, Schboods	Spatzen oder Suppenklößchen
Schboass	Spass
schbor	sparen, spar
Schbrödse	Spritze
Schbruds	Spritzer
Schdaab	Staub
Schdann	Sterne
Schdarb	Sterben
schdarwesgraang	sterbenskrank
Schdaunser	Stechmücke
Schdee	Stein
Schdeegs	Steak
Schdēida	Stetten
Schdifd	Auszubildender
Schdiggl	Pfahl
Schdiiche, Dröbbe	Treppe
schdiiren	starrblicken, etwas fixieren
Schdingkaas	Limburger Käse
Schdölli	Brötchen, Kipf
schdömm, Schdömm	stammen (Herkunft), Stamm (Baumstamm)
Schdool	Stall
Schdoug	Stock
schdrawanzen	herumtreiben
schdregsdalengs	geradeaus
Schdriig	Strick, dickes Seil
Schdroa	Stroh
Schdroabbrass	Strohpresse
Schdroass	Strasse
Schdröffe	Streifen
Schdual	Stuhl

Schdubfl	Stoppel, abgeschnittener Halm
Schdüchd	Bottich
Schdunn	Stunde
Schduuwe	Zimmer (besseres Zimmer)
schebbs	schief
Scheese	Kinderwagen
Schei	Schein
Scheidle	Holzscheid
Scheißerei	Durchfall
Scheißhaus	Toilettenhäuschen
Scheiwe	Scheibe
Scheuer, Schörn	Scheune
Schierfe	Blumentopf aus Ton
Schingge	Schinken
Schirfe	Untersetzer (Topf)
Schläää	Schlehe
Schläbber	Traktor
schlachd	schlecht
schlachdr	schlechter
schläffe	schlafen
Schlâwagg	hintertriebener Mensch
Schlëichl	Holzhammer
schlengern	wirbeln
Schliide	Schlitten
Schlingl	pfiffiger Junge
Schloabbe	Hausschuhe
Schload	Schlot, Kamin
Schloadfaacher	Kaminkehrer
schlöfd	schläft
Schlouß	Schloß
Schlurcher	Person, die ein Bein nachzieht
schlurchn	Bein nachziehen
schmarrn	Quatsch reden
Schmässe	Schmeißfliege
Schmazza	Schmerzen
schmeißen, schmeiß	werfen, wirf
schmool	schmal
schmoolr	schmaler
Schnäää	Schnee
Schnagge	Schnecke, Schnecken
schnall	schnell
schnallr	schneller
Schnoalle	freizügige Frau
Schnurre	Oberlippenbart, schmutziger Mund
schnurren	etwas ausborgen
schnurschdrags	auf dem schnellsten Weg
schöa	schön
schöannr	schöner
schöansde	schönsten
Schobbe	0,25 L (Wein)
Schoggload	Schokolade
Schönerds	Schönartz
School	Schal
Schoola	Schale, große Kaffeetasche
Schoower	Schaber
Schorsch	Georg
schougln	wiegen
Schraang	Schrank
Schrabnelle	unschöne Frau
schraich	schräg
Schrauwa, Schrauwe	Schraube
Schreiw	Schreiber, allgemein Begriff für Bleistift, Kuli, Füller
Schriichl	Bürste für Kuh
Schrooche	Schlachttisch
Schua	Schuhe
Schual	Schule
Schuasdr, Schüasdr	Schuster
Schublooda	Schublade
Schusser	Murmel
Schwarde	Fett unter Schweinehaut, Anschnittholz mit Rinde
Schwardemocha	gefüllter Schweinemagen (Wurst)

Schwawerd	Schwebenried
schwaz	schwarz
Schweiferd	Schweinfurt
Schwëisdr	Schwester
Schwoalwa	Schwalben
schwoofd	tanzt langsam
Sebb	Josef
Sechamese	Ameise
Sefdl	dummer Mensch
Seggl	Schimpfwort für Mann
sei	sein
seibze	siebzehn
Seidla	Bier 0,5L
Seidle	0,5l Flasche (Bier)
Seier	Sieb
sëigsd	sagst
senn	sind
sex	sechs
siiwe, siiwa	sieben
Soamsdi	Samstag
Soass	Sosse
Sofd	Saft
Soi	Schweine
söll	soll, sollst
Sömmerde	geriebene und gebratene Kartoffeln
sooch	sage, sagen
Soog	Sack
Sools, Saals	Salz
sou	so
Stolle	längliches Brot
Sudde	Jauche
Süäch	Suche
Summr	Sommer
Sundi	Sonntag
Sunn	Sonne
üm	herum (Zeit)
un	und
unne	unten
unner	unser
unnerwags	unterwegs
Urschl	Ursula oder ungeschickte Frau
üü	übrig
uugaadli	nicht gut
üwerzwärch	sich nicht vertragen
üwerzwerch	uneinig,streiten
värbadschn	verraten
Vädraader	Vertreter, Außendienstler
värfranzd	verfahren
värhunzn	verunstalten
värkäffd	verkauft
värkëierd	verkehrt
värlonn	verloren
värrëids mir	verate es mir
värschdann	verstehen
Värspracha	Versprechen
väscherbln	verkaufen
Veichele, Veicheli	Veilchen
Veidsöache	Veitshöchheim
Velizibee	Fahrrad
Vierdele	0,125 l (Wein)
vierdl	15 Minuten
vierdl zwää	13:15 Uhr (Uhrzeit wird in vierteln auf die neue Stunde angesagt)
vierze	vierzehn
voan	vorn
voo	von
Vordl	Vorteil
Vouchl	Vogel
wääa	weh
wääch	weich
waache	wegen
Waachele	kleiner Wagen

Waadr	Wetter
waafen	unsinniges Reden
Waag	Weg
Waand	Wand
wääs	weiß (vom Verb wissen)
wach	weg, fort
wadd	warte
Wald	Welt
Wâld	Wald
Wäll	Weile
wann	wem, werden
wann köaschd denn Du ää	aus welcher Familie stammst Du?
war	wer
wärn	werden
wäss	weiß (Farbe)
Wäss	Weizen
wässd du	weißt du
Waxl	Wechsel
Wegg	Brötchen
Wëidl	abgeschnittender Buchenzweig zu Fronleichnam
Wëisch	Wäsche
weiß Wuaschd	Pressack
Weissbill, Weissbiller	Frau, Frauen (neutral)
weng`	wenig
Wengerd	Weinberg
wezzn	rennen und schärfen von Sichel und Sense
Wie	Wein
wiesawie	gegenüber
Wiisa	Wiese
Willsau, Willsäu	Wildschwein, Wildschweine
Windr	Winter
Wirdschâfd	Gasthaus
wisd	links beim Fuhrwerk
wixen	Schuhe mit Schuhcreme eincremen und polieren
Woanna	Wanne
Woasser	Wasser
Wolge	Wolke
Wooch, Woochä	Waage
Wooche	Wagen
Woode	Wade
Woosa	Vase
Wörd	Wörter
wos	was
Woucha	Woche
wua, wu	wo
Wuaschd	Wurst
wueschd	warst
wurüm	warum
Wüschl	kleines Strohbündel (meist um einen Holzstab gebunden)
wuur	war
Wüüsch, Wüschle	kleiner Kehrbesen, kleines Mädchen
Zääa	Zehen
zâbbedusder	stockfinster
Zächa	Zeichen
Zächer	Zeiger
zämm	zusammen
Zänge	Zange
Zanner	Zentner
Zau	Zaun
Zëi	Zähne
zeidi	Reifegrad Obst
zeitli	zeitlich
zëie	zehn
zergnäscht	zerdrückt
Zeuzlum	Zeuzleben
Ziggan	Zigarre
Ziichl	Ziegel
ziimli	ziemlich
Zoole	Zahlen
Zoubf	Zopf
zülle	saugen

Zulood
zwää
zwärch
Zwiggerli
Zwiiwl

Salat
zwei
kreuz und quer
Wäscheklammer
Zwiebel